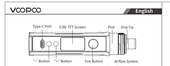
VOOPOO

DRAG X / DRAG S

PnP-X Kit / PnP-X Kit

User Manual

English

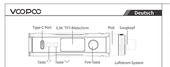


Thanks for your purchase of a VOOPOO product. For the better use of all the functions and features of this product, please read this user manual carefully. Incorrect functional instructions before your first use of this product. If you have any problems during the use of this product, please contact our local agent or visit our official website at www.voopoo.com.

Parameters

	DRAG X	DRAG S
Size	90*31.5*34mm	87*30*34mm
Weight	125g	115g
Battery	2*18650 (Not Include)	2000mAh (Built-in)
Power Range	5W-80W	5W-60W
Resistance Range	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Charging Voltage	5V-9V	5V-2A
Resistance Range	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Kit Included Cart	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Other PnP Coils	Compatible with all PnP-X Pod	
Capacity	Sent (Standard Edition) / 2ml (EU Edition)	

Deutsch

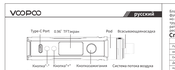


Vielen Dank für Ihren Kauf eines VOOPOO-Produkts. Um alle Funktionen eines Produkts besser nutzen zu können, lesen Sie vor dem ersten Gebrauch dieses Produkts bitte sorgfältig die Bedienungsanleitung. Falsche Funktionsanleitungen können möglicherweise zu Schäden führen. Wenn Sie Probleme mit der Verwendung dieses Produkts haben, wenden Sie sich bitte an unseren lokalen Vertreter oder besuchen Sie unsere offizielle Website unter www.voopoo.com.

Spezifikationen

	DRAG X	DRAG S
Abmessungen	90*31.5*34mm	87*30*34mm
Gewicht	125g	115g
Akkuleistung	2*18650 (Nicht inclusive)	2000mAh (Built-in)
Leistungsbereich	5W-80W	5W-60W
Ausgangsspannung	5.2-9.2V	5.2-9.2V
Widerstandsbereich	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Widerstandsbereich	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Im Lieferumfang enthaltene Kit	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Andere PnP Spulen	Kompatibel mit allen PnP-X Pod	
Fassungsvermögen	Sent (Standard Edition) / 2ml (EU Edition)	

Русский

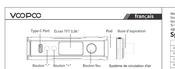


Благодарим Вас за покупку продукта VOOPOO. Для лучшего использования всех функций данного продукта перед первым использованием продукта внимательно прочтите данное руководство пользователя. Неправильные инструкции по эксплуатации могут привести к повреждениям данного продукта. Если у вас возникнут проблемы с использованием данного продукта, обратитесь к нашему местному агенту или посетите наш официальный сайт по адресу www.voopoo.com.

Спецификация

	DRAG X	DRAG S
Размер	90*31.5*34мм	87*30*34мм
Вес	125г	115г
Емкость аккумулятора	2*18650 (Не включен)	2000mAh (Built-in)
Диапазон мощности	5W-80W	5W-60W
Выходное напряжение	5.2-9.2V	5.2-9.2V
Диапазон сопротивления	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Диапазон сопротивления	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Комплект картридж	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Другие катушки PnP	Совместим со всеми картриджами PnP-X	
Объем	Sent (Стандартная версия) / 2ml (Версия европейского)	

français

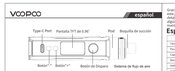


Merci pour votre achat d'un produit VOOPOO. Pour une meilleure utilisation de toutes les fonctions et caractéristiques de ce produit, veuillez lire attentivement le mode d'emploi avant la première utilisation. Des instructions fonctionnelles défaillantes avant la première utilisation de ce produit. Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation de ce produit, veuillez contacter votre agent local ou visiter notre site officiel à l'adresse www.voopoo.com.

Spécifications

	DRAG X	DRAG S
Dimensions	90*31.5*34mm	87*30*34mm
Poids	125g	115g
Batterie	2*18650 (Non inclus)	2000mAh (Built-in)
Gamme de puissance	5-80W	5W-60W
Tension de sortie	5.2-9.2V	5.2-9.2V
Tension de charge	5V-2A	5V-2A
Gamme de résistance	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Kit inclus	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Capacité	Compatible avec tous les batteries PnP	
Capacité	Sent (édition standard) / 2 ml (édition européenne)	

Italiano

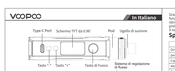


Gracias por comprar un producto VOOPOO. Para un mejor uso de las funciones de este producto, lea atentamente las instrucciones de operación y las características antes de su primer uso. Instrucciones funcionales incorrectas antes de su primer uso de este producto. Si tiene problemas al usar este producto, contacte con nuestro agente local o visite nuestro sitio oficial en www.voopoo.com.

Especificaciones

	DRAG X	DRAG S
Dimensiones	90*31.5*34mm	87*30*34mm
Peso	125g	115g
Capacidad de la batería	2*18650 (No incluido)	2000mAh (Built-in)
Gama de potencia	5-80W	5W-60W
Voltaje de salida	5.2-9.2V	5.2-9.2V
Voltaje de carga	5V-2A	5V-2A
Rango de Resistencia	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Rango de Resistencia	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Kit Incluido	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Otra bobina PnP	Compatible con todo la bobina PnP	
Capacidad	Sent (Edición estándar) / 2ml (Edición UE)	

Português

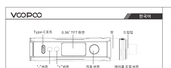


Obrigado por comprar um produto VOOPOO. Para um melhor uso de todas as funções e características deste produto, leia atentamente o manual do utilizador antes da sua primeira utilização. Instruções funcionais incorretas antes da sua primeira utilização deste produto. Se tiver problemas ao usar este produto, contacte o seu revendedor local ou visite o nosso site oficial em www.voopoo.com.

Especificações

	DRAG X	DRAG S
Dimensões	90*31.5*34mm	87*30*34mm
Peso	125g	115g
Capacidade da bateria	2*18650 (Não incluído)	2000mAh (Built-in)
Intervalo de potência	5W-80W	5W-60W
Tensão de saída	5.2-9.2V	5.2-9.2V
Tensão de carga	5V-2A	5V-2A
Intervalo de resistência	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Intervalo de resistência	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Kit Incluído	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Outras bobinas PnP	Compatível com todas as bobinas PnP	
Capacidade	Sent (Edição-padrão) / 2ml (Edição-UE)	

Deutsch

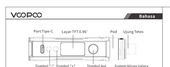


이 제품을 구매해 주셔서 감사합니다. 제품 사용 기능 및 기능을 보다 잘 활용하기 위해 첫 번째 사용 전에 이 사용자 매뉴얼을 주의 깊게 읽으십시오. 첫 번째 사용 전에 이 제품의 기능 설명이 잘못되었습니다. 이 제품을 사용하는 데 문제가 있는 경우 현지 대리점에 문의하거나 공식 웹사이트 www.voopoo.com을 방문하십시오.

제품 사양표

	DRAG X	DRAG S
사이즈	90*31.5*34mm	87*30*34mm
무게	125g	115g
배터리	2*18650 (배터리 미포함)	2000mAh (빌트인 배터리)
출력 범위	5W-80W	5W-60W
출력 전압	5.2-9.2V	5.2-9.2V
충전 전압	5V-2A	5V-2A
저항 범위	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
저항 범위	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
키트 포함	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
기타 PnP 코일	모든 PnP-X 포드 호환 가능	
용량	Sent (스탠다드 에디션) / 2ml (EU 에디션)	

Bahasa



Terima kasih atas pembelian produk VOOPOO Anda. Untuk penggunaan yang lebih baik dari semua fungsi dan fitur produk ini, harap baca panduan pengguna ini dengan cermat. Instruksi fungsional yang salah sebelum pertama kali Anda menggunakan produk ini. Jika Anda mengalami masalah saat menggunakan produk ini, hubungi agen lokal Anda atau kunjungi situs resmi kami di www.voopoo.com.

Parameter

	DRAG X	DRAG S
Ukuran	90*31.5*34mm	87*30*34mm
Berat	125g	115g
Baterai	2*18650 (Tidak Disertakan)	2000mAh (Bawaan)
Rentang Daya	5W-80W	5W-60W
Tegangan Keluaran	5.2-9.2V	5.2-9.2V
Voltase Pengisian Daya	5V-2A	5V-2A
Rentang Resistansi	0.10-1.5Ω	0.10-1.5Ω
Kit Kemasukan Kart	PnP-X (1Ω&PnP-X)	PnP-X (PnP-X)
Kapsul lain untuk PnP	Kompatibel dengan semua kapsul PnP	
Kapasitas	Sent (Edisi Standar) / 2ml (Edisi EU)	

English

Bedienungsschritte

Step 1: Install coil
Take out the coil and insert the coil from the bottom of the pod.

Step 2 Fill e-liquid
Tilt coil the e-liquid drip according to the instructions. Wait for the e-liquid to fully soak in the cotton. It is recommended to wait two hours.

Step 3 Install the atomizer
Insert the atomizer into the pod into the mod.

Step 4 Start to use the device
After keeping it stand for about five minutes, you are allowed to start to use the device. Please wait for a while to enjoy optimal vaping experience.

Operation instructions

1. Switch on/off: Quick press the button for five times.
2. Change the Power Mode: Quick press the button for three times.
3. Change the Power: Quick press the button for two times.
4. Lock/Unlock the Screen: Long press the button for three seconds.
5. Puff Count: Long press the button for two seconds.
6. Switch Display Mode: Long press the button for one second.
7. Change the Puff Mode: Long press the button for one second.
8. Switch Puffing Mode: Long press the button for one second.
9. Adjust the Power: Quick press the button for two times, then adjust the power over the coil.
10. Lock Coil: Quickly press the button five times, then lock the power over the coil.
11. Unlock Coil: Quickly press the button five times, then unlock the power over the coil.

Deutsch

Bedienungsschritte

1. Schritt: Spule installieren
Nehmen Sie die Spule heraus und setzen Sie die Spule von unten in den Pod ein.

2. Schritt: Füllen Sie das E-Liquid
Drehen Sie den Verdampfertropfer gemäß den Anweisungen. Warten Sie, bis das E-Liquid vollständig in Watte getränkt ist. Es wird empfohlen, zwei Stunden zu warten.

3. Schritt: Zerstäuber einsetzen
Den Zerstäuber mit Ecigarette in den Mod einsetzen.

4. Schritt: Gerät starten
Nachdem Sie es fünf Minuten lang stehen gelassen haben, dürfen Sie das Gerät bedienen. Sie können den Pod um 180° drehen, um den optimalen Dampfgenuss zu erzielen. Genießen Sie es einfach.

Bedienungshinweise

1. Ein/Aus: Drücken Sie die Taste fünfmal schnell.
2. Leistungsmodus ändern: Drücken Sie die Taste dreimal schnell.
3. Leistung ändern: Drücken Sie die Taste zweimal schnell.
4. Sperren/Entsperren: Drücken Sie die Taste drei Sekunden lang.
5. Zugzählung: Drücken Sie die Taste zwei Sekunden lang.
6. Anzeigemodus wechseln: Drücken Sie die Taste eine Sekunde lang.
7. Zugmodus ändern: Drücken Sie die Taste eine Sekunde lang.
8. Zugmodus wechseln: Drücken Sie die Taste eine Sekunde lang.
9. Leistung einstellen: Drücken Sie die Taste zweimal schnell, dann die Leistung über die Spule einstellen.
10. Spule sperren: Drücken Sie die Taste schnell fünfmal, dann die Leistung über die Spule sperren.
11. Spule entsperren: Drücken Sie die Taste schnell fünfmal, dann die Leistung über die Spule entsperren.

Français

Étapes du fonctionnement

Étape 1: Installez la bobine
Sortez la bobine et insérez-la sur le fond de la capsule.

Étape 2: Remplissez le e-liquide
Inclinez le goutte-à-goutte de e-liquide selon les instructions, puis attendez que le e-liquide imprègne complètement le coton. Il est recommandé de ne pas dépasser deux heures.

Étape 3: Installez le vaporisateur
Insérez le vaporisateur dans la capsule dans le mod.

Étape 4: Commencez à utiliser l'appareil
Après avoir laissé reposer pendant environ cinq minutes, vous êtes prêt à utiliser l'appareil. Vous pouvez tourner le pod de 180° pour un meilleur confort de vapotage. Profitez-en simplement.

Instruzioni

1. Interrupteur: Appuyez rapidement deux fois sur le bouton de mise à feu.
2. Modifier le mode de puissance: Appuyez rapidement trois fois sur le bouton.
3. Ajuster la puissance: Appuyez rapidement deux fois sur le bouton.
4. Verrouillage/Déverrouillage: Appuyez longuement sur le bouton pendant trois secondes.
5. Compteur de bouffées: Appuyez longuement sur le bouton pendant deux secondes.
6. Mode d'affichage: Appuyez longuement sur le bouton pendant une seconde.
7. Mode de bouffée: Appuyez longuement sur le bouton pendant une seconde.
8. Mode de tirage: Appuyez longuement sur le bouton pendant une seconde.
9. Ajuster la puissance: Appuyez rapidement deux fois sur le bouton, puis ajustez la puissance sur la bobine.
10. Verrouillage de la bobine: Appuyez rapidement cinq fois sur le bouton, puis verrouillez la puissance sur la bobine.
11. Déverrouillage de la bobine: Appuyez rapidement cinq fois sur le bouton, puis déverrouillez la puissance sur la bobine.

Italiano

Pasos Operativos

Paso 1: Instalar la bobina
Saque la bobina e inserte la bobina desde la parte inferior del pod.

Paso 2: Añadir líquido electrónico
Inclinar el goteo de líquido electrónico de acuerdo con las instrucciones. Espere a que el líquido electrónico por completo en el algodón. Se recomienda esperar dos horas.

Paso 3: Instalar el atomizador
Inserte el atomizador con líquido electrónico en el pod en el mod.

Paso 4: Comenzar a usar el dispositivo
Tras mantenerlo quieto durante unos cinco minutos, puede comenzar a usar el dispositivo. Espere un rato para disfrutar del vapeo óptimo.

Istruzioni per l'uso

1. On / off: premere brevemente il pulsante di fuoco cinque volte.
2. Cambia la modalità di potenza: premere rapidamente il pulsante tre volte.
3. Potenza: premere contemporaneamente il pulsante di fuoco per 2 volte.
4. Blocco / Sblocco schermo: premere il pulsante per tre secondi.
5. Conteggio tiri: premere il pulsante di fuoco per due secondi.
6. Modalità di visualizzazione: premere il pulsante per un secondo.
7. Modalità tiro: premere il pulsante per un secondo.
8. Modalità di tiro: premere il pulsante per un secondo.
9. Regolare la potenza: premere rapidamente il pulsante due volte, quindi regolare la potenza sulla bobina.
10. Bobina di blocco: premere rapidamente il pulsante cinque volte, quindi bloccare la potenza sulla bobina.
11. Sblocca bobina: premere rapidamente il pulsante cinque volte, quindi sbloccare la potenza sulla bobina.

Português

Passos Operacionais

Passo 1: Instalar a bobina
Retire a bobina e insira a bobina pela parte inferior do pod.

Passo 2: Adicionar líquido electrónico
Inclinar o gotejador de líquido electrónico de acordo com as instruções. Aguarde que o líquido electrónico fique totalmente impregnado no algodão. Recomenda-se que aguarde duas horas.

Passo 3: Instalar o atomizador
Insira o atomizador com líquido electrónico no pod no mod.

Passo 4: Começar a usar o dispositivo
Após manter o dispositivo parado por cerca de cinco minutos, pode começar a usar o dispositivo. Aguarde um pouco para usufruir da sua experiência de vaporização.

Instruções

1. Ligar/Desligar: Pressione rapidamente o botão de disparo cinco vezes.
2. Alterar o modo de potência: Pressione rapidamente o botão de disparo três vezes.
3. Ajustar a potência: Pressione rapidamente o botão de disparo duas vezes.
4. Bloquear/Desbloquear o ecrã: Pressione o botão de disparo por três segundos.
5. Contagem de tragadas: Pressione o botão de disparo por dois segundos.
6. Alterar o modo de visualização: Pressione o botão de disparo por um segundo.
7. Alterar o modo de tragada: Pressione o botão de disparo por um segundo.
8. Alterar o modo de disparo: Pressione o botão de disparo por um segundo.
9. Ajustar a potência: Pressione o botão de disparo duas vezes, depois ajuste a potência na bobina.
10. Bloquear a bobina: Pressione o botão de disparo cinco vezes, depois bloqueie a potência na bobina.
11. Desbloquear a bobina: Pressione o botão de disparo cinco vezes, depois desbloqueie a potência na bobina.

Deutsch

작동 방법

단계 1: 코일 설치
코일을 꺼내고 팟의 아래에서 코일을 삽입합니다.

단계 2: 전자 액상 채우기
지시에 따라 전자 액상 드롭퍼를 기울입니다. 전자 액상이 면화에 완전히 스며들 때까지 기다리십시오. 2시간 기다리는 것이 좋습니다.

단계 3: 아토마이저 설치
전자 액상이 있는 아토마이저를 팟에 넣고 모드에 넣으십니다.

단계 4: 장치 사용하기
5분 정도 가만히 두면 장치를 사용할 수 있습니다. 최적의 증기 경험을 즐기기 위해 잠시 기다리십시오.

사용 지침

1. 켜기/끄기: 버튼을 빠르게 5번 눌러 켜거나 끕니다.
2. 전원 모드 변경: 버튼을 빠르게 3번 눌러 전원 모드를 변경합니다.
3. 전원 조정: 버튼을 빠르게 2번 눌러 전원을 조정합니다.
4. 잠금/해제: 버튼을 3초 동안 길게 눌러 잠금을 해제합니다.
5. 퍼프 카운트: 버튼을 2초 동안 길게 눌러 퍼프 카운트를 확인합니다.
6. 디스플레이 모드 변경: 버튼을 1초 동안 길게 눌러 디스플레이 모드를 변경합니다.
7. 퍼프 모드 변경: 버튼을 1초 동안 길게 눌러 퍼프 모드를 변경합니다.
8. 퍼프 모드 전환: 버튼을 1초 동안 길게 눌러 퍼프 모드를 전환합니다.
9. 전원 조정: 버튼을 빠르게 2번 눌러 코일에 전원을 조정합니다.
10. 코일 잠금: 버튼을 빠르게 5번 눌러 코일에 전원을 잠급니다.
11. 코일 잠금 해제: 버튼을 빠르게 5번 눌러 코일에 전원을 잠금 해제합니다.

Bahasa

Langkah-langkah Pengoperasian

Langkah 1: Pasang kail
Cabut kail, dan letakkan kail dari bawah pod.

Langkah 2: Isi e-liquid
Miringkan tetes e-liquid sesuai petunjuk. Tunggu e-liquid sepenuhnya meresap ke dalam kapas. Disarankan untuk menunggu dua jam.

Langkah 3: Pasang atomizer
Masukkan atomizer e-liquid ke dalam mod.

Langkah 4:Mulai menggunakan perangkat
Setelah menyangga selama lebih lagi, Anda boleh mulai menggunakan perangkat. Anda dapat menyesuaikan pod untuk pengalaman vaping yang optimal.

Instruksi penggunaan

1. Hidup/Mati: Tekan cepat tombol tembak lima kali.
2. Ubah mode daya: Tekan cepat tombol tembak tiga kali.
3. Sesuaikan daya: Tekan cepat tombol tembak dua kali.
4. Kunci/Buka layar: Tekan lama tombol tembak selama tiga detik.
5. Produk Mulut Asap: Ketuk tombol tembak dua kali untuk dua detik.
6. Ganti tampilan: Tekan lama tombol tembak selama satu detik.
7. Ganti mode tembakan: Tekan lama tombol tembak selama satu detik.
8. Ganti mode tembakan: Tekan lama tombol tembak selama satu detik.
9. Sesuaikan daya: Tekan cepat tombol dua kali, lalu sesuaikan daya pada kumparan.
10. Kunci kumparan: Tekan cepat tombol lima kali, lalu kunci daya pada kumparan.
11. Buka kunci kumparan: Tekan cepat tombol lima kali, lalu buka kunci daya pada kumparan.

English

Installation of battery

1. Slide and press the battery cover in the direction of the arrow to open the battery cover.
2. Install the prepared 18650 battery from the bottom of the device, ensure the battery is installed correctly. It is recommended to use high-rate battery, with discharge current ≥ 20A.
3. Close the battery cover.

Security Protection
- Overtime protection
- Short circuit protection
- Output overcurrent protection
- Overcharge protection
- Low battery protection
- Overload of electrical protection
- Max. Power Protection

Precautions for Daily Use of Leather:

1. Please to avoid contact the device and water in order to prevent damage to the device. Do not immerse the device in water or dampen the device. Do not use the device in a humid environment.
2. Please to avoid contact with leather surface.
3. Please to avoid contact with the device. Do not let the leather surface.

Attention

1. This product is not recommended for minors, pregnant or breast-feeding women, or anyone at risk of heart disease, depression and asthma.
2. Please keep the device away from heat, fire and water. This device should be stored in a cool, dry and ventilated place.
3. Please do not drop, throw or immerse the device into the water.
4. Please turn off or lock the device to avoid accidental firing when you carry it out.
5. Please stop using the device and consult a medical or personal situation. If discomfort occurs, please stop using it immediately.
6. EEE Recycling: This product should not be treated as household waste, instead it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

7. Battery Recycling: The battery of this product should not be treated as household waste, instead it should be handed over to the applicable used battery collection point for recycling.
8. Please use the supplied USB cable provided by VOOPOO to charge the device.
9. During the long-term unused period of the device, in order to prevent discharge, it is recommended to charge regularly.
10. The recommended storage environment shall be within 3 months: the ambient temperature ranges from -5℃ - 35℃, with humidity 25±15%RH. Operating temperature of electronic cigarette: 0℃-40℃.
11. Please charge the device in a dry environment.
12. Only for indoor charging, please use UL certified USB charger to charge the Device to avoid the danger of fire and explosion!

Warm Prompt

Dear Customer:
There is a possibility of a liquid leakage at high pressure when you travel by air. Therefore, we recommend you to take some other important objects:
Seal with Cotton:
There may be slight condensation of fluid due to the difference between indoor and outdoor temperature when you use the device. It is advisable to take out the pod, and shake it downwards.

Deutsch

Einsetzen der Batterie

1. Schieben und drücken Sie die Batterieabdeckung gemäß der Anleitung, um die Batterieabdeckung zu öffnen.
2. Setzen Sie die vorbereitete 18650-Batterie von unten, unter Beachtung der entsprechenden Symbole für die Batterieinstallation ein.
3. Es wird empfohlen, einen Hochstrom-Akku zu verwenden, mit einem Entladestrom von ≥ 20A.
4. Schließen Sie die Batteriekappe.

Sicherheitsschutz
- Überlastschutz
- Kurzschlussschutz
- Überspannungsschutz
- Überladungsschutz
- Niedrigstromschutz
- Überlastschutz
- Überspannungsschutz
- Maximaler Leistungsschutz

Vorsichtsmaßnahmen für den täglichen Gebrauch von Leder:

1. Bitte vermeiden Sie Kontakt zwischen Gerätegehäuse oder etwa ähnliches Material mit jeglichen Flüssigkeiten, um Schäden am Gerät zu vermeiden. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein und vermeiden Sie das Eintauchen in Wasser in direkten Kontakt mit Wasser. Verwenden Sie das Gerät nicht in einer feuchten Umgebung.
2. Bitte vermeiden Sie den Kontakt mit Lederoberfläche.
3. Bitte vermeiden Sie den Kontakt mit dem Gerät. Lassen Sie keine Lederoberfläche.

Achtung

1. Dieses Produkt wird nicht für Minderjährige, schwangere oder stillende Frauen oder Personen mit einem Herzerkrankungsrisiko, Depressionen und Asthma empfohlen.
2. Bitte halten Sie das Gerät von Hitze, Feuer und Wasser fern. Dieses Gerät sollte in einer kühlen und trockenen Umgebung gelagert werden.
3. Bitte lassen Sie das Gerät nicht fallen, werfen oder tauchen Sie es nicht in Wasser.
4. Bitte schalten Sie das Gerät aus oder sperren Sie das Gerät aus, um ein unbeabsichtigtes Abfeuern beim Tragen zu vermeiden.
5. Bitte verwenden Sie dieses Gerät verantwortungsvoll und unterbrechen Sie die Verwendung, wenn Sie Unbehagen verspüren. Falls Beschwerden auftreten, stoppen Sie bitte die Verwendung umgehend.
6. Recycling gemäß der WEEE-Richtlinie: Dieses Produkt darf nicht als normaler Hausmüll behandelt werden, stattdessen ist es an der entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden.

7. Recycling von Batterien:Die Batterie dieses Produkt darf nicht als Hausmüllabfall behandelt werden, stattdessen ist es an der entsprechenden Sammelstelle für das Recycling der Altbatterien abgegeben werden.
8. Zur Aufladung des Geräts wird das mitgelieferte USB-Kabel von VOOPOO bereitgestellt.
9. Im Nichtgebrauch des Geräts über einen langen Zeitraum und um Entladungen zu vermeiden, wird empfohlen, das Gerät regelmäßig aufzuladen.
10. Bei einer Lagerzeit des Geräts von 3 Monaten: Umgebungstemperatur muss im Bereich von -5℃ - 35℃ liegen, Luftfeuchtigkeit 25±15%RH. Betrieb Temperatur: 0℃-40℃.
11. Das Gerät in einer trockenen Umgebung aufladen.
12. Das Gerätes darf nur mit einer Gerätesicherung UL zertifiziert USB-Ladegerät zum Aufladen des Geräts, um eine Brand- und Explosionsgefahr zu vermeiden!

Hinweis

Sehr geehrte Kunden:
Bei Flugreisen besteht die Möglichkeit des Auslaufens des E-Liquids, aufgrund des hohen Drucks. Trennen Sie Sie daher Gerät ab Pods (Kitkat Gerät ohne Pods (Kitkat Depletion ab.
Versiegeln mit Baumwolle:
Es kann aufgrund der Differenz zwischen Innen- und Außentemperatur zu einer geringen Kondensation der Flüssigkeit kommen, wenn Sie das Gerät verwenden. Es ist ratsam, das Pod zu entnehmen und nach unten zu schütteln.

Русский

Установка батареи

1. Сдвиньте и нажмите крышку аккумулятора стрелка в направлении стрелки, чтобы открыть крышку аккумулятора.
2. Установите подготовленный 18650 аккумулятор с нижней стороны устройства, обратите внимание на правильность установки аккумулятора. Рекомендуется использовать высокотоковый аккумулятор, ток разряда ≥ 20A.
3. Закрыть крышку аккумулятора.

Безопасность
- Защита от перегрузки
- Защита от короткого замыкания
- Защита от перенапряжения
- Защита от перезарядки
- Защита от перенапряжения
- Защита от перенапряжения
- Максимальная мощность

Меры предосторожности при ежедневном использовании кожи:

1. Пожалуйста, с подробностью соблюдайте, пожалуйста не допускайте или вылить жидкость на устройство, чтобы предотвратить повреждение устройства. Не погружайте устройство в воду и не допускайте контакта устройства с водой. Не допускайте использования устройства в сырой среде.
2. Пожалуйста, не допускайте контакта с кожаной поверхностью.
3. Пожалуйста, не допускайте контакта с устройством. Не допускайте кожаную поверхность.

Внимание

1. Данный продукт не рекомендуется для несовершеннолетних, беременных и кормящих женщин, а также людей с риском сердечных заболеваний, депрессии и астмы.
2. Пожалуйста, держите устройство подальше от тепла, огня и воды. Данное устройство должно хранить в прохладном и сухом месте.
3. Пожалуйста, не бросайте, не роняйте и не погружайте устройство в воду.
4. Пожалуйста, выключите или заблокируйте устройство, чтобы избежать случайного срабатывания при выходе из его транспортировки.
5. Пожалуйста, прекратите использование устройства и обратитесь к специалисту, если вы почувствуете дискомфорт, немедленно прекратите использование.
6. Утилизация ЕЕО, этот продукт не следует рассматривать как бытовые отходы, вместо этого его следует передать соответствующему пункту для переработки электрического и электронного оборудования.

7. Утилизация батареи: Батарея данного продукта не должна рассматриваться как бытовой мусор, вместо этого она должна быть передана в пункт сбора использованных батарей для переработки.
8. Для зарядки устройства используйте прилагаемый USB-кабель, предоставляемый VOOPOO.
9. При длительном периоде неиспользования устройства рекомендуется регулярно заряжать, чтобы предотвратить разряд.
10. Рекомендуемая среда хранения в течение 3 месяцев: температура окружающей среды от -5℃ - 35℃, влажность 25±15%. Рабочая температура электронной сигареты: 0℃-40℃.
11. Пользуйтесь устройством в сухой среде.
12. Только для зарядки в помещении, используйте сертифицированное UL зарядное устройство USB-типа для зарядки устройства, чтобы избежать опасности возгорания и взрыва!

7. Утилизация батареи: Батарея данного продукта не должна рассматриваться как бытовой мусор, вместо этого она должна быть передана в пункт сбора использованных батарей для переработки.
8. Для зарядки используйте прилагаемый USB-кабель, предоставляемый VOOPOO.
9. При длительном периоде неиспользования устройства рекомендуется регулярно заряжать, чтобы предотвратить разряд.
10. Рекомендуемая среда хранения в течение 3 месяцев: температура окружающей среды от -5℃ - 35℃, влажность 25±15%. Рабочая температура электронной сигареты: 0℃-40℃.
11. Пользуйтесь устройством в сухой среде.
12. Только для зарядки в помещении, используйте сертифицированное UL зарядное устройство USB-типа для зарядки устройства, чтобы избежать опасности возгорания и взрыва!

Доброжелательная подсказка

Уважаемые покупатели:
Существует возможность утечки жидкости при высоком давлении, если вы путешествуете на самолете. Поэтому, пожалуйста, подумайте какие вещи вы с собой берете:
Герметизируйте хлопком:
Конденсация жидкости может быть из-за разницы температуры внутри и снаружи, когда вы используете устройство. Рекомендуется вынуть картридж и встряхнуть его вниз.

français

Installation de la batterie

1. Faites glisser le couvercle de la pile pour l'ouvrir en suivant la direction de la flèche.
2. Installez la pile préparée 18650 à partir du bas selon la bonne indication de l'anode et de la cathode. Il est recommandé d'utiliser une batterie à haute capacité, avec un courant de décharge ≥ 20A.
3. Fermez le couvercle de la batterie.

Protection de sécurité
- Protection contre la surtension
- Protection contre le court-circuit
- Protection contre la surcharge
- Protection contre les batteries faible
- Protection contre le courtcircuit de l'alimentation
- Protection maximale de puissance

Précautions pour l'utilisation quotidienne du cuir :

1. Veuillez à ne pas entrer en contact avec le dispositif et l'eau afin de prévenir tout dommage à l'appareil. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou le mettre en contact avec l'eau. Ne pas utiliser l'appareil dans un environnement humide.
2. Veuillez à ne pas entrer en contact avec la surface en cuir.
3. Veuillez à ne pas entrer en contact avec l'appareil. Ne laissez pas la surface en cuir.

Attention

1. Ce produit n'est pas recommandé pour les mineurs, les femmes enceintes ou qui allaitent ou toute personne à risque de maladie cardiaque, de dépression et d'asthme.
2. Veuillez à ne pas exposer le dispositif à la chaleur, du feu et l'eau. Cet appareil doit être conservé dans un endroit frais et ventilé.
3. Ne laissez pas tomber, ne jetez pas et ne plongez pas l'appareil dans l'eau.
4. Veuillez éteindre ou verrouiller l'appareil pour éviter un déclenchement accidentel lorsque vous l'emportez.
5. Veuillez utiliser raisonnablement l'appareil, en fonction de votre situation personnelle. Si vous ressentez un inconfort, veuillez arrêter immédiatement.
6. Recyclage DEE : Ce produit ne doit pas être traité comme les déchets ménagers, mais il devrait plutôt être remis à un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

7. Recyclage de la batterie : La batterie de ce produit ne doit pas être traitée comme des ordures ménagères, mais elle devrait plutôt être remise à un point de recyclage approprié pour le recyclage des batteries usagées.
8. Veuillez utiliser le câble USB fourni par VOOPOO pour charger l'appareil.
9. Pendant une longue période de non-utilisation de l'appareil, il est recommandé de le recharger régulièrement pour éviter la décharge.
10. La température ambiante de stockage recommandée ne doit pas dépasser 3 mois : la température ambiante doit être entre -5°C et 35°C, avec une humidité relative de 25%±15%. Plage de température de fonctionnement de la cigarette électronique : 0°C - 40°C.
11. Le dispositif doit être chargé dans un environnement sec.
12. Lorsque vous chargez un dispositif, veuillez utiliser un chargeur USB certifié UL pour charger l'appareil afin d'éviter tout risque d'incendie et d'explosion!

Assistance rapide

Chère cliente :
Il existe une certaine fuite de liquide sous pression lorsque vous voyagez en avion. Par conséquent, nous vous recommandons de prendre quelques autres objets importants :
Scellé avec du coton :
Il peut y avoir une légère condensation de fluide lorsque vous utilisez l'appareil, cela est dû à la différence de température entre l'intérieur et l'extérieur. Il est conseillé de sortir le capsule et de la secouer vers l'extérieur vers le bas.

Italiano

Installazione della batteria

1. Scorrere e premere la copertura della batteria secondo l'indicazione sul fondo.
2. Installare la batteria 18650 secondo la corretta indicazione di anodo e del catodo sul fondo del dispositivo. Si consiglia di utilizzare batterie ad alta potenza, con corrente di scarica ≥ 20A.
3. Chiudere il coperchio della batteria.

Protezione di sicurezza
- Protezione da sovratensione
- Protezione da cortocircuito
- Protezione da sovraccarico
- Protezione da batteria scarica
- Protezione da cortocircuito dell'alimentazione
- Protezione massima potenza

Precauzioni per l'uso quotidiano della pelle:

1. Evitare quelli vicinati dei oggetti appuntiti e delle punte come superfici curate.
2. Evitare che vodone corrosive come acidi e basi, l'alcool o liquidi al